

**銀龍公司**  
YIN LONG CO. LTD.  
535 Gore Ave. Vancouver, B.C. Tel.  
Tel. 689-7324

燒臘肉食 撚手鹵味  
園口新鮮瓜菜生菓  
冰凍魚蝦 中西什貨  
代理台灣頂好公司新  
運到：  
冷肉什貨，梅菜扣肉，  
滷水牛什，上海雲吞，  
蝦餃燒賣，木須餅，毛豆，即蒸即食，  
老少咸宜。門市批發 無任歡迎

地址：五三哥亞街  
電話：六八九一七三二四



# GARY YEE

## 余春池

736-3831 (24 HOURS)

住家電話: 327-3226

### UNITED REALTY LTD.

3879 OAK ST. VANCOUVER



● 大型十年三睡房屋，土庫完成  
兩房，雲東區，七乘二〇，一手  
主房，地州七，價十五萬七千。  
七三七五十四街。

● 一年新屋，有南風景，十三  
萬七千九百六十二。  
三睡房廿七年新，66x121  
北半比，十四萬九千。


● 堅固兩睡房柏文，有室內泳池  
南半比，九萬九千。  
十六年新，樓上三睡房，樓下  
千睡房，4339x116，十四萬  
千睡房，4339x116，十四萬  
分層出售柏文大型一房，有山  
火爐，2211西2街，茲價十四萬

● 山水景全部翻新，二睡房土  
庫，二〇五七平方呎，比三九  
特則果饒好，比三九  
TRINITY ST. 價十五  
萬九千元。




**新興實業公司**  
**陳若松** Francis Chin  
**ATLAS REALTY LTD.**  
片打東街 164 號  
公司 682-7204 住宅 291-8165

▲本拿比，五〇九一加拿大公路，四層  
▲特大地商業地 80X122 廿三萬九千  
▲大餐廳，位於 MISSION MA  
LL 32530 LOUGHEED  
HIGHWAY 1 卅一十二座位。  
儲收值七萬九千。  
▲南本拿比，5983 S. E. MA  
RINE DR 地大七萬九千。  
▲4228 FRASER 快餐店炸雞  
一萬五千。  
▲5236 RUMBLE 本拿比，炸  
魚及薯條，快餐店，一萬九千。  
▲雜貨店生意連實業，地大，位於 SD  
RD. Y. 每日生意八百元。  
▲雲埠東面并梳雜貨店，每日生意八百  
元，附近很多柏文。  
▲雲東區，標準地，兩睡房，雙車位，  
九萬九千。



**胡關誠 JOHN WOO**  
**OCEANRIDGE RLTY**  
**228-611 MAIN ST.**  
 華埠文華大廈二樓

電話 **873-0507**  
 **688-1337**  
 傳呼機 **524-8581** 叫 **3122**  
 朝九晚十整日服務 電腦傳呼留電即覆

# 歐文斯

## BLOCK BROS REALTY LTD.

# GORDON OWENS

669-5706 or 435-1471

522-3907 Page 7354169

如閣下想問以下的屋，請先  
電 522-3907 然後告知傳呼號碼  
7354169 留下府上電話，本人即回  
電給閣下，多謝。

▲八組柏文，每組兩房，五萬首期，業主給予十四個月按揭，三十四萬九千

▲近南本拿比中心公園，三十五萬。

▲每塊地由七萬八千元起。

▲五卅街位 S P E R L I N G 樓宇地，

▲地地，有游泳池，網球場，售十九萬九。

▲由二十三萬九減至十八萬九。四睡房，四浴室，大露台，售六十二萬五 K I L R E A .

▲6 N G L 出，新屋，三睡房，風景優美，售九萬九千。

▲皇家堡壘，四睡房，土庫兩房，半英畝地，有游泳池，網球場，售十九萬九。

## 本拿比

▲急賣  
△1065東17，樓上兩睡房，樓下三睡房，42X1222，價九萬九。

溫哥華  
△溫哥華熱盤 CAPITAL HILL 風景佳美，四睡房，好新靚屋。

△6083 BATTISON 七萬五千兩睡房，高心售出兩睡房，50X104 價七萬五千。

△近四十九街夾域多利，三睡房有土庫，樓上三睡房，近學校公園，七萬七千。

△1347東36，乃夾49，三睡房，土庫完成，50X122，內外新裝修，十二萬。

△入息屋，三層，四房，夾三街開價九萬五千。

△1310 LAKEWOOD 十一萬九千保養良好，樓上兩房，樓下兩房，石屎牆33X122 歡迎還價

△77E 11 十一萬五千，三睡房廿六年新。標準地。

△670 MAIR 石屎屋三睡房，巴士路錢52X107 屋主全屋裝修，十二萬九千。

△16 PARKER 九萬五千，樓上兩睡房，土庫完成 33X146

溫哥華特價屋十三萬  
△111 VENABLE 兩房，四睡房，標準地，有三萬七千一百一十四分之三按揭至到八四年。價九萬一千九百。

△急賣  
樓上兩房，120東26，近乃街12，八萬九千。

△新屋用材木料，華沙夾16街十三萬九千九百。

△有十個建築屋地段，從東溫哥華至本拿比，價由七萬至九萬五。

△3346 G E O R G I A 兩房，樓下一睡房，近 P O R T I A 八萬九千。

△美麓四組，屋，近本拿比，風景優美，減價，十二萬七萬九千。

△位於本拿比 D E E R L A K E 建築師屋，7100，四睡房五火爐，四車房，由三十二萬減至二十二萬九，土庫十尺高。

▲兩睡房柏文，出四十四。一睡房五萬二千。五分已建唐人街。